

tourisme

DROLES D'OISEAUX 96 ESCAPADE NATURE 100 TRÉSORS DE NOS RÉGIONS 104 VOYAGER AUTREMENT 110

BALLADE DE MOUGINS À SAINT-PAUL DE VENCE

LA CÔTE D'AZUR EST BIEN CONNUE POUR SON FRONT DE MER, MAIS DES LIEUX AUSSI ICONIQUES QUE SAINT-TROPEZ OU SAINT-RAPHAËL TENDENT À FAIRE OUBLIER UN ARRIÈRE-PAYS MONTAGNEUX D'UNE GRANDE BEAUTÉ ENCORE PRÉSERVÉE.

>>> PAGES 94 ET 95

FRANCE

PARIS FORFAIT VILLE 1299\$
Départs 4, 7, 11, 14 et 21 juillet

CITÉA PARIS PORTE DE CHARENTON 2+★
Vols, 7 nuits en studio, cuisinette équipée et transferts

EN PRIME : croisière sur la Seine

ITALIE

ROME SEMAINE ROMAINE 1399\$
Départs 2, 3 et 4 juillet

HOTEL TERMINAL 3★
Vols, 7 nuits d'hôtel, petits-déjeuners et transferts

EN PRIME : tour de ville de Rome, visite du musée du Vatican, passe d'autobus touristique

ESPAGNE

COSTA DEL SOL FORFAIT BALNEAIRE 1499\$
Départs 4 et 11 juillet

ECUADOR PARK APARTMENTS 2+★
Vols (Malaga), 7 nuits en studio, cuisinette équipée et transferts

Enregistrement en ligne

Consultez notre site internet www.cwtvacances.ca pour connaître les modalités d'enregistrement.

VACANCES transat

Consultez notre brochure Europe 2010-2011

Carlson Wagonlit Voyages
Titulaire d'un permis du Québec

1 800 Carlson (1 800 227 5766)
www.cwtvacances.ca

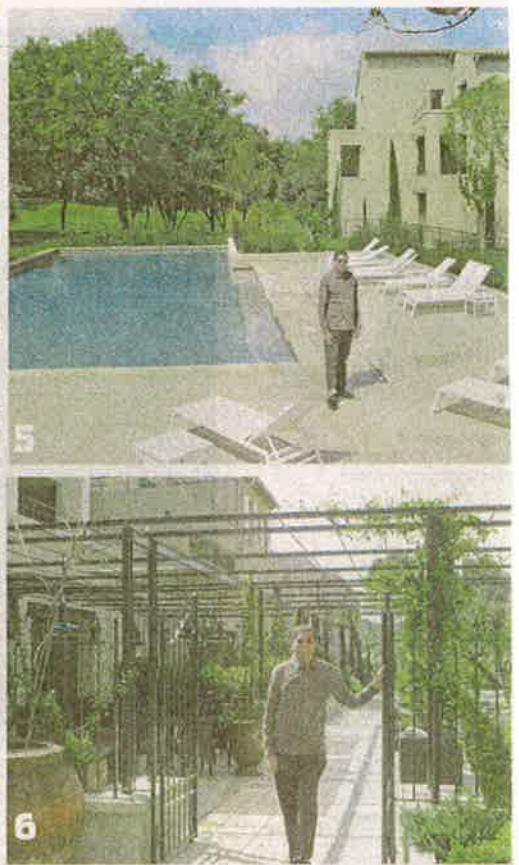
EUROPE
Des découvertes en prime!
Réservez et obtenez gratuitement au choix :
une excursion ou une trousse à cosmétique
et un soin soitaire de vivier pharma

* Certaines conditions s'appliquent. Informez-vous auprès de votre agence Carlson Wagonlit Voyages

Départs de Montréal. Prix par personne en occupation double incluant les taxes et les frais applicables. Prix en vigueur au moment de l'impression et valables pour les nouvelles réservations individuelles effectuées du 22 au 24 mai 2010, sous réserve de disponibilité. Pour les détails et conditions générales, veuillez vous référer à la brochure Europe 2010-2011 de Vacances Transat. Vols effectués sur les ailes d'Air Transat. Vacances Transat est une division de Transat Tours Canada inc. et est titulaire d'un permis du Québec (n° 225121). Ses bureaux sont situés au 300, rue Léon-Pariseau, bureau 500, Montréal (Québec) H2X 4C2.

Prix excluant le 3,50\$/1000\$ de services touristiques achetés représentant la contribution des clients au *Fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages*.

0995078715



PIERRE PARENT, UN PROVENÇAL HEUREUX

Pour l'inauguration de l'hôtel-résidence les Mas du Grand Vallon à Mougins dans le sud de la France, l'entrepreneur québécois Pierre Parent avait mis les petits plats dans les grands le 10 mai dernier. Ancien professionnel du spectacle, la première ne le rendait pas nerveux, même s'il attendait pour l'occasion des journalistes québécois, des élus locaux ainsi que l'ensemble des personnes qui ont collaboré à la réalisation du projet.

Le lancement de l'hôtel-résidence de 72 suites et chambres fait suite au dévoilement de l'endroit en avril auprès des propriétaires, dans leur vaste majorité d'origine québécoise, qui ont acheté les résidences. La formule retenue est celle de l'achat location qui permet aux propriétaires de rentabiliser leur bien sans avoir à se soucier de leur entretien. Les revenus hôteliers sont en effet partagés entre tous les propriétaires au prorata de l'espace qu'ils ont acheté.

«C'était un vieux rêve d'avoir une résidence en Provence et ce rêve, j'avais envie de le partager», explique Pierre Parent. L'homme est bien connu au Québec. Les hôtels Crystal de la Montagne et Saint-Sulpice à Montréal, le village Windigo dans les Laurentides ainsi que les résidences Vellero à Cabarete en

République dominicaine sont tous des projets dont il est l'auteur.

L'atmosphère est particulière aux Mas du Grand Vallon. Il n'est pas rare d'entendre des ânes braire le matin, puis de voir des golfers arpenter le green du Royal Mougins Golf Club, au cœur duquel se trouve l'hôtel-résidence. Mougins, ville voisine de Nice, offre un cadre retiré et calme. La Côte d'Azur est une région quadrillée par les hôtels. À Mougins pourtant, le béton ne règne pas, c'est encore les oliviers et la verdure qui dominent le paysage.

Les 52 suites de une à trois chambres conviennent aussi bien à des gens voyageant en couple, en famille ou entre amis. Les suites sont aménagées afin que les vacanciers partagent les espaces communs du salon et de la cuisine tout en conservant leur intimité avec des chambres qui ont chacune leur salle de bain.

BON MARCHÉ

L'hébergement est de calibre quatre étoiles sans pour autant crever le budget. Le prix de lancement y est en moyenne de 200 dollars la nuit, un tarif très concurrentiel face aux prix pratiqués sur la Côte d'Azur, l'un des endroits les plus visités au monde.

Pierre Parent voulait offrir le meilleur des mondes à ses visiteurs. «J'adore la Provence, si je n'étais pas Québécois, je serai Pro-

vençal. Je voulais recréer une atmosphère provençale authentique dans l'aménagement, la construction, la décoration, avec un jardin planté de palmiers, d'orangers, d'oliviers, et des suites aménagées avec le confort nord-américain», dit-il.

Les mas sont des habitations provençales traditionnelles. L'architecte retenu par Pierre Parent pour réaliser ce projet en a reproduit les principaux codes, une toiture faite de rangées de tuiles en terre cuite beige, des murs extérieurs qui laissent voir la pierre beige si distinctive utilisée en Provence. Au cœur de l'enceinte formée par les suites, une pergola et une piscine chauffée attendent les amants de la farniente. Les suites sont toutes climatisées.

PRÈS DES CENTRES TOURISTIQUES

Pour ceux qui souhaitent au contraire défilier sur la Croisette ou sur la Promenade des Anglais, Cannes et Nice sont à moins de dix kilomètres, accessibles en voiture ou en train, un train d'ailleurs construit par Bombardier. Les Mas ont en outre signé des ententes avec des plagistes pour s'assurer que leur clientèle ait accès à la mer.

Mougins offre par ailleurs un cadre paisible pour profiter de tous les plaisirs à proximité, qu'ils soient gastronomiques ou culturels avec les prestigieux musées Picasso, Matisse, Fernand Léger et bien d'autres.

D'autres préféreront le sport, le ski alpin, le vélo, la randonnée, ou bien sûr le golf.

«Nous travaillons à développer des formules de 2 ou 3 semaines qui permettent de faire un séjour aux Mas puis de partir ensuite en excursion sur une péniche de luxe sur les canaux de la région. On va également organiser en octobre-novembre le premier omnium de golf québécois sur la Côte d'Azur. On proposera des forfaits golf grâce à des ententes avec les terrains du coin», précise Pierre Parent.

Après six ans de travail pour réaliser ce rêve, Pierre Parent se prend à imaginer le prochain : reprendre la même formule de propriétaires investisseurs mais pour permettre cette fois-ci à chacun de se faire vigneron châtelain sur une propriété encore à trouver. «Il y a loin de la coupe aux lèvres, mais que sont les siècles pour la mer», comme on dit en Provence.

1. Saint-Paul de Vence, sur la Côte d'Azur
2. La forêt de la montagne de Mougins
3. Grasse, capitale de la parfumerie, sur la Côte d'Azur
- 4, 5, 6. L'entrepreneur québécois Pierre Parent nous présente l'hôtel-résidence les Mas du Grand Vallon à Mougins dans le sud de la France.

PHOTOS AGENCE QMI



Une région qui a tant à offrir



(Agence QMI) Sur la route de Mougins à Saint-Paul de Vence s'offrent à celui qui sait s'attarder des villages et des coins de pays qui plairont aux sportifs comme aux flâneurs.

Il y a Mougins et la gastronomie, Grasse capitale de la parfumerie, Gourdon le village de charme sur la montagne ainsi que Saint-Paul de Vence et sa colonie artistique.

Les routes tortueuses accrochées à la falaise remontent jusqu'à 1300 mètres et sont bordées d'un paysage changeant. À basse altitude, le chêne et les oliviers dominent, le buis embaume l'air. Puis à mesure que l'on monte, les cèdres et les pins prennent la place occupée plus bas par des feuillus.

Le roc perce souvent la verdure, laissant voir les façades de calcaire emblématiques de la région. La pierre passe par différentes teintes dans la région, elle peut être beige, grise, rose voire rouge. Enfin au sommet, la montagne se pèle pour ne plus être plantée que par des bosquets et des herbes basses. En chemin, le glouglou de la rivière le Loup fait entendre sa musique ou alors une cascade surgit pour faire un plongeon vertigineux dans la forêt.

La succession de gorges et de cols plaira aux cyclistes tout comme aux randonneurs, ou à ceux qui préfèrent faire la ballade en voiture. Les lieux ne manquent pas pour s'arrêter et apprécier le paysage.

À Mougins, la Place du Commandant Lamy dit bien l'endroit, bordée de restaurants gastronomiques, elle est occupée par une statue aux formes modernes représentant une femme et une fontaine du XIX^e siècle d'un faucheur revenant des blés vêtu d'un drapé classique. Ainsi se rencontrent dans cette ville tradition et modernité des arts de la table. Roger Vergé, l'une des plus grandes figures de la cuisine française, y a longtemps défendu un renouveau des classiques français lorsqu'il dirigeait le restaurant Le Moulin de Mougins. Il est aujourd'hui remplacé par une batterie de jeunes chefs qui renouvellent la tradition.

SUR LES PAS DE NAPOLEON

En quittant Mougins, le parcours vers Grasse se fait sur la célèbre Route Napoléon que Bonaparte emprunta en 1815 après avoir fuit l'île d'Elbe pour reconquérir le pouvoir au cours de ses fameux Cent-Jours, qui furent son chant du cygne.

Grasse offre pour sa part une exploration des sensations olfactives. Cette petite ville est le centre de la production de parfum. Les fleurs n'y poussent plus vraiment, mais Chanel a tout de même préservé un champ de jasmin employé uniquement pour son célèbre Numéro 5. À ceux qui sont tentés par l'expérimentation, le Musée Molinard, l'un des trois grands noms du parfum installés à Grasse avec les firmes Fragonard et Galmard, permet de composer sa propre fragrance avec l'aide de parfumeurs. La ballade en ville en vaut également la peine. Les façades provençales des maisons ont gardé encore tout leur cachet.

Gourdon est l'un de ces petits villages perchés dont la Provence a le secret. Ses petites rues s'entrouvrent tout d'un coup pour laisser voir un panorama sur pratiquement toute la baie des anges. Les maisons serrées les une contre les autres vous transportent dans une autre époque, où la vie du village tournait encore autour de l'agriculture.

artisans y gardent un pied-à-terre à l'abri des paparazzis qui sillonnent la Côte d'Azur.



A L'ABRI DES PAPARAZZIS

Puis, après avoir dévalé des lacets de routes qui se déroulent comme une pelote de fil jetée sur la montagne, Saint-Paul de Vence surgit. Les galeries d'art flanquent les petites rues ombragées de ce bourg dressé sur un monticule. Emmanuelle Béart, Arielle Dombasle et bien d'autres

Cette ballade peut encore être prolongée en hiver jusqu'aux stations de ski d'Auron ou d'Isola à 1h30 de Mougins en voiture. Une visite aux Parcs aux Loups est également possible pour renouer avec ce féroce canin. Situé à proximité du parc national du Mercantour, on pourra y faire une randonnée équestre, pique-niquer. Ou alors taper la balle dans l'un des nombreux golfs du coin, parmi les plus prestigieux de France. L'arrière-pays niçois a tant à offrir.